

**Shipper**  
 IBC JAPAN LTD  
 64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA  
 FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN  
 TEL: 075-622-5090 FAX: 075-622-5098

**Booking No.** 18002301858 **B/L No.** MOLU18002204333

**Consignee** (not negotiable unless consigned 'to order')  
 JAP IMPORTS LTD  
 PO BOX 1637 00502 KAREN,  
 NAIROBI  
 KENYA  
 +254 725 800422

**BILL OF LADING**  
 SHIPPED on board the Goods, or the total number of Containers or other packages or units enumerated below (\*) in apparent external good order and condition except as otherwise noted for transportation from the Port of Loading to the Port of Discharge subject to the terms hereof. One of the original Bills of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the Goods or Delivery Order unless otherwise provided herein. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated, notwithstanding the non-signing of this Bill of Lading by the Merchant. IN WITNESS whereof the number of original Bills of Lading stated below have been signed, one of which being accomplished, the other(s) to be void. (Terms of Bill of Lading continued on the back hereof)  
 Declared value USD \_\_\_\_\_ subject to clause 5 (5) overleaf. If no value declared, liability limit applies as per clause 5 (4) or 32 as applicable.

**Notify Party**  
 SAME AS CONSIGNEE

**Also Notify** (For the Merchant's reference only)  
 THE SHIPMENT ARE USED CAR(S) (SECOND-HAND CAR(S)) , NOT NEW CAR(S). THE CARRIER IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY DENT, INDENTATION, SCRATCH, BREAKAGE, AND /OR DISCOLORATION WHICH ARE COMMON TO USED CARS, UNLESS IT IS PROVED THAT THEY WERE CAUSED BY THE CARRIER'S NEGLIGENCE. THE CARRIER IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY CONTENTS, EQUIPMENTS, ACCESSORIES, AN D/OR SPARE PARTS OF USED CARS.

※※ Local vessel From

Ocean vessel/Voy. No. 0083A Port of loading  
 ETERNAL ACE KOBE, JAPAN

Port of discharge MOMBASA, KENYA For transhipment to Final destination (for the Merchant's reference only)  
 RLC CFS

Marks & Numbers	No. of pkgs. or Units / Kind of packages; description of goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	FREIGHT PREPAID 1 UNIT(S) USED MOTOR CARS  SUZUKI ESCUDO 2015 TSMLYE21S00148889 M16A-1971301 417X177X161 HS CODE: 8703.23  FREIGHT PREPAID AS ARRANGED	1,210.000	11.883



\* Total number of packages or units. ONE UNIT

Code	Tariff Item	Basis	Freighted as	Curr.	Rate	Per	Prepaid	Collect
<b>A S A R R A N G E D</b>								

No. of Originals THREE Place and date of B/L issue JUN. 25, 2021 Totals & Pay at:  
 ON BOARD

Date JUN. 25, 2021 Signature NORDIC AGENCIES Mitsui O.S.K. Lines, Ltd. as Carrier

**FIRST ORIGINAL** OA 838 By Daiya Jano As Agents  
 \* Applicable if carriage by local vessel to port of loading or ocean vessel arranged by carrier as agent for the Merchant in accordance with clause 7. For the Carrier

Particulars furnished by shipper

**Shipper**  
 IBC JAPAN LTD  
 64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA  
 FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN  
 TEL: 075-622-5090 FAX: 075-622-5098

**Booking No.** 18002301858 **B/L No.** MOLU18002204333

**Consignee** (not negotiable unless consigned 'to order')  
 JAP IMPORTS LTD  
 PO BOX 1637 00502 KAREN,  
 NAIROBI  
 KENYA  
 +254 725 800422

**BILL OF LADING**  
 SHIPPED on board the Goods, or the total number of Containers or other packages or units enumerated below (\*) in apparent external good order and condition except as otherwise noted for transportation from the Port of Loading to the Port of Discharge subject to the terms hereof. One of the original Bills of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the Goods or Delivery Order unless otherwise provided herein. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated, notwithstanding the non-signing of this Bill of Lading by the Merchant. IN WITNESS whereof the number of original Bills of Lading stated below have been signed, one of which being accomplished, the other(s) to be void. (Terms of Bill of Lading continued on the back hereof)  
 Declared value USD \_\_\_\_\_ subject to clause 5 (5) overleaf. If no value declared, liability limit applies as per clause 5 (4) or 32 as applicable.

**Notify Party**  
 SAME AS CONSIGNEE

**Also Notify** (For the Merchant's reference only)

\*\*\* Local vessel From  
 Ocean vessel/Voy. No. 0083A Port of loading  
 ETERNAL ACE KOBE, JAPAN

THE SHIPMENT ARE USED CAR(S) (SECOND-HAND CAR(S)) , NOT NEW CAR(S). THE CARRIER IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY DENT, INDENTATION, SCRATCH, BREAKAGE, AND /OR DISCOLORATION WHICH ARE COMMON TO USED CARS, UNLESS IT IS PROVED THAT THEY WERE CAUSED BY THE CARRIER'S NEGLIGENCE. THE CARRIER IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY CONTENTS, EQUIPMENTS, ACCESSORIES, AND D/OR SPARE PARTS OF USED CARS.

Port of discharge MOMBASA, KENYA For transhipment to Final destination (for the Merchant's reference only) RLC CFS

Marks & Numbers	No. of pkgs. or Units / Kind of packages: description of goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	FREIGHT PREPAID 1 UNIT(S) USED MOTOR CARS  SUZUKI ESCUDO 2015 TSMLYE21S00148889 M16A-1971301 417X177X161 HS CODE: 8703.23  FREIGHT PREPAID AS ARRANGED	1,210.000	11.883

\* Total number of packages or units. ONE UNIT

Code	Tariff Item	Basis	Freighted as	Curr.	Rate	Per	Prepaid	Collect
<b>A S A R R A N G E D</b>								
No. of Originals THREE		Place and date of B/L issue: KOBE JUN 25, 2021		<b>Totals &amp; Pay at:</b>				
ON BOARD		Date JUN 25, 2021		Signature		NORDIC AGENCIES		

**THIRD ORIGINAL**  
 MO - 101EJ (100,000) PRINTED IN JAPAN FS  
 As Agents Mitsui O.S.K. Lines, Ltd. as Carrier  
 By *Daiya Jano*  
 \*\* Applicable if carriage by local vessel to port of loading of ocean vessel arranged by carrier as agent for the Merchant in accordance with clause 7.  
 For the Carrier

Particulars furnished by shipper

# IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,  
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source  
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090 Fax: +81 75 622 2400 24/7 Hotline: +81 36635 9355 Email: accounts@ibcauto.com Website: ibcauto.com

## INVOICE

MESSRS JAP IMPORTS LTD.  
PO BOX 1637 00502 KAREN, NAIROBI  
COUNTRY KENYA

DATE 7, 02, 2021  
INVOICE NO. 87345047999

SHIPPED PER: Eternal Ace(KB) SAILING ON OR ABOUT: 2021/06/25  
FROM: Kobe TO: Mombasa, Kenya TERMS: T/T

DESCRIPTION & QUANTITY AMOUNT  
USED MOTOR CAR(S)

CIF Mombasa in Japanese Yen

1	SUZUKI ESCUDO	2015	TSMLYE21S00148889	M16A-1971301	GRAY	¥1,339,300
---	---------------	------	-------------------	--------------	------	------------

ONE UNIT(S) TOTAL TOTAL: ¥1,339,300

MARK & NO.

NO MARK

  
IBC Japan Ltd.

# IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,  
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source  
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090

Fax: +81 75 622 2400

24/7 Hotline: +81 36635 9355

Email: accounts@ibcauto.com

Website: ibcauto.com

## INVOICE

MESSRS JAP IMPORTS LTD.  
PO BOX 1637 00502 KAREN, NAIROBI  
COUNTRY KENYA

DATE 7, 02, 2021  
INVOICE NO. 87345047999

SHIPPED PER: Eternal Ace(KB)  
FROM: Kobe

TO: Mombasa, Kenya

SAILING ON OR ABOUT: 2021/06/25  
TERMS: T/T

<u>DESCRIPTION &amp; QUANTITY</u>				<u>AMOUNT</u>
USED MOTOR CAR(S)				CIF Mombasa in Japanese Yen
1	SUZUKI ESCUDO	2015 TSMLYE21S00148889	M16A-1971301 GRAY	¥1,339,300

MARK & NO. ONE UNIT(S) TOTAL TOTAL: ¥1,339,300  
NO MARK

IBC Japan Ltd.



**KENYA BUREAU OF STANDARDS**



Certificate no.

**QISJ/KOB-RWI-220719**

Date of Issue

**07, June, 2021**

**CERTIFICATE OF ROADWORTHINESS**  
**KS1515:2000**

We hereby certify that the motor vehicle whose details are given below was inspected by Quality Inspection Services Japan and found to confirm to the requirements of KS1515:2000

**INSPECTION INFORMATION**

Country of Supply

**JAPAN**

Inspection Center

**KOBE**

Inspection Date

**04, June, 2021**

**INSPECTED MOTOR VEHICLE PARTICULARS**

Make

**SUZUKI**

Model

**DBA-YE21S**

Chassis/VIN Number

**TSMLYE21S00148889**

Engine Number/Model

**M16A - 1971301**

Engine Capacity(c.c Rating)

**1580 cc**

Year of Manufacture

**-**

Year of First Registration

**2015/12**

Inspected Mileage (Odometer Reading)

**72395 km**

**Remarks:**

The radiation level on this vehicle was surveyed and found to be within the internationally accepted limits at the time of inspection.

This certificate issued under the authority of Pre-export Verification of Conformity Program for and on behalf of Kenya Bureau of Standards, KENYA and is valid for a period of 90 days from the date of issuance. No responsibility will be assumed for any alteration made to the vehicle after completion of the inspection.

This document does not discharge exporters from their contractual obligations in relation to quality of the motor vehicle referred to herein nor does it discharge the importer or exporter from exercising all their rights and discharging all their liabilities under the contract of sale. KEBS may reject the vehicle covered by this certificate if found to be non-conforming on verification at the port of entry.

**CERTIFICATE EXPIRATION DATE**

**04, September, 2021**

**QUALITY INSPECTION SERVICES JAPAN**

Authorized Signatory:

番号 00588  
整理番号 3613033262439484

# 輸出予定届出証明書 / Export Certificate

自動車登録番号 / Registration No.	登録年月日 / Registration Date	初度登録年月 / First Reg. Date	車台番号 / Maker's serial number
なにわ 326 の 3948 車名 / Trademark of the maker of the vehicle	令和 3 年 4 月 27 日 2021 year 4 month 27 day	平成 27 年 12 月 15 日 2015 year 12 month 15 day	TSMLEYE21S00148889 厚動機の型式 / Engine Model

スズキ [637]DBA-YE21S MI6A

所有者の氏名又は名称  
株式会社 はなまる

住所  
大阪府大阪市住之江区南港北1丁目14-16

使用者の氏名又は名称  
\*\*\*

住所  
\*\*\*

使用者の住所  
\*\*\*

使用の本拠の位置  
\*\*\*

自動車の種別  
用途  
自家用・事業用の別  
Use Purpose

普通 乗用 自家用 箱型

総排気量又は定格出力  
燃料の種別  
Classfication of Fuel

1.58 L ガソリン

輸出予定日 (証明書有効期間満了日)  
令和 3 年 11 月 9 日

輸出予定日 (証明書有効期間満了日)  
令和 3 年 11 月 9 日

輸出に係る届出をした所有者は、輸出予定届出証明書に係る自動車が輸出されることなく、当該輸出予定届出証明書の有効期間が満了したときは、当該有効期間が満了した日から15日以内に、最寄りの運輸支局等に当該輸出予定届出証明書を返納しなければなりません。

【京都】、輸出予定届出

【旧走行距離計表示値 / Mileage】  
71,700km (令和2(2020)年12月16日)  
59,900km (平成30(2018)年12月27日)  
以下余白

【走行距離計表示値 / Mileage】

\*一時抹消中所有者 / Latest Owner  
I B C J a p a n 株式会社  
京都府京都市伏見区中島宮前町64 [14256]  
[申請年月 / Date of Application]  
令和3(2021)年5月10日



令和 3 年 5 月 10 日  
2021 year 5 month 10 day

Director-General of the District Transport Bureau or  
Director-General of the Transport Branch of the District Transport Bureau,  
Ministry of Land, Infrastructure, Transport and Tourism, Japan

京都運輸支局長



裏面もご覧下さい。

